



Bawarski Dziennik Ministerialny

BayMBl. 2020 nr 737

15 grudnia 2020 r.

2126-1-15-G

Jedenaste Bawarskie Rozporządzenie o zapobieganiu chorobom zakaźnym (11. BayIfSMV)

z dnia 15 grudnia 2020 r.

Na podstawie § 32 zd. 1 w związku z § 28 ust. 1, §§ 28a, 29, 30 ust. 1 zd. 2 Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) z dnia 20 lipca 2000 r. (Federalny Dziennik Ustaw I s. 1045), ostatnio zmienionej w drodze art. 2 ustawy z dnia 18 czerwca 2020 r. (Federalny Dziennik Ustaw I s. 2397), w związku z § 9 pkt 5 rozporządzenia o delegowaniu kompetencji (DeIV) z dnia 28 stycznia 2014 r. (Dziennik Ustaw i Rozporządzeń s. 22, Bawarski Zbiór Prawny 103-2-V), ostatnio zmienionego w drodze rozporządzenia z dnia 13 stycznia 2020 r. (Dziennik Ustaw i Rozporządzeń s. 11) Bawarskie Ministerstwo Zdrowia i Opieki wydaje rozporządzenie o następującym brzmieniu:

Część 1 Regulacje ogólne

§ 1 Nakaz utrzymania dystansu, osłona zakrywająca nos i usta, gromadzenie danych kontaktowych

(1) ¹Każda osoba zobowiązana jest ograniczyć kontakty fizyczne z innymi osobami do absolutnie niezbędnego minimum; kontakt powinien obejmować możliwie stały krąg osób. ²Jeżeli to tylko możliwe, minimalny odstęp pomiędzy dwiema osobami powinien wynosić 1,5 m. ³Jeżeli w przestrzeni publicznej nie ma możliwości utrzymania minimalnego odstępu, należy nosić osłonę zakrywającą nos i usta. ⁴W zamkniętych pomieszczeniach należy zawsze dbać o odpowiednią wentylację.

(2) Jeżeli niniejsze rozporządzenie przewiduje obowiązek noszenia osłony zakrywającej nos i usta (obowiązek noszenia maseczek), obowiązują następujące zasady:

1. Dzieci do szóstego roku życia są zwolnione z obowiązku noszenia maseczek.
2. Osoby, które są w stanie uwiarygodnić, że noszenie osłony zakrywającej nos i usta nie jest w ich przypadku możliwe lub wykonalne z uwagi na ich niepełnosprawność lub względy zdrowotne, są zwolnione z obowiązku noszenia maseczek; uwiarygodnienie w przypadku względów zdrowotnych odbywa się w szczególności poprzez okazanie zaświadczenia lekarskiego, zawierającego specjalistyczną, medyczną ocenę obrazu klinicznego choroby (diagnozę), łacińską nazwę albo klasyfikację choroby zgodnie z ICD-10, jak i uzasadnienie zwolnienia z obowiązku noszenia maseczek.
3. Zdejmowanie osłony zakrywającej nos i usta jest dozwolone, gdy jest to konieczne do celów identyfikacji, do komunikacji z osobami cierpiącymi na zaburzenie słuchu lub z innych ważnych przyczyn.

(3) ¹Jeżeli niniejsze rozporządzenie lub przewidziane w nim plany ochrony i higieny przewidują zbieranie danych kontaktowych w celu ustalenia osób mających kontakt z osobą zakażoną w przypadku stwierdzenia infekcji koronawirusem SARS-CoV-2, poza postanowieniami § 28a ust. 4 zd. 2 do 7 Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) obowiązują poniższe zasady:

1. Dokumentacji podlegają każdorazowo nazwiska i imiona, wiarygodne dane kontaktowe (numer telefonu, adres e-mail lub adres) oraz informacje o okresie przebywania z zakażonym.
2. W przypadku przekazania danych kontaktowych podmiotowi zobowiązanemu do gromadzenia danych, dane tu muszą być zgodne z prawdą.

2Urzędy, sądy i organy publiczne pełniące zadania w interesie publicznym lub działające w ramach wykonywania władzy publicznej, również mogą gromadzić dane osobowe w ramach dostępu do poszczególnych budynków lub pomieszczeń; zd. 1 stosuje się odpowiednio.

§ 2

Ogólne ograniczenie możliwości opuszczania domu

1Opuszczanie domu jest dozwolone wyłącznie w uzasadnionych przypadkach. 2Do uzasadnionych przypadków w rozumieniu zd. 1 zalicza się w szczególności:

1. wykonywanie czynności zawodowych albo służbowych,
2. wizyty w placówkach, a także korzystanie z usług określonych w §§ 18 do 21, o ile jest to dozwolone, a także udział w egzaminach w myśl § 17,
3. korzystanie z usług opieki medycznej, pielęgnacyjnej lub weterynaryjnej oraz wyjście w celu odbycia wizyty u osób pełniących zawodowo funkcje terapeutyczne, a także opuszczenie domu w celu oddania krwi,
4. zaopatrzenie się w przedmioty codziennej potrzeby, zakupy oraz wizyty w lokalach usługowych w zakresie dozwolonym na gruncie §§ 12, 13,
5. odwiedziny w innym gospodarstwie domowym pod warunkiem przestrzegania wytycznych dotyczących ograniczeń kontaktów zgodnie z § 4,
6. odwiedziny u małżonków, partnerów życiowych, partnerów wspólnoty niemałżeńskiej, osób starszych, chorych lub osób z ograniczeniami pod warunkiem przestrzegania wytycznych dotyczących ograniczeń kontaktów zgodnie z § 4,
7. wykonywanie prawa do opieki nad dzieckiem i kontaktów z dzieckiem,
8. towarzyszenie osobom wymagającym pomocy i niepełnoletnim pod warunkiem przestrzegania wytycznych dotyczących ograniczeń kontaktów zgodnie z § 4,
9. towarzyszenie osobom umierającym oraz udział w pogrzebach w kręgu najbliższej rodziny i przyjaciół,
10. uprawianie sportu i ruch na świeżym powietrzu pod warunkiem przestrzegania wytycznych dotyczących ograniczeń kontaktów zgodnie z § 4,
11. czynności związane z opieką nad zwierzętami.
12. wizyty w urzędach,
13. udział w nabożeństwach oraz zgromadzeniach wspólnot wyznaniowych pod warunkiem zachowania wymogów określonych w § 6, a także w zgromadzeniach pod warunkiem zachowania wymogów określonych w § 7.

§ 3

Nocny zakaz przemieszczania się

Na terenie całego kraju związkowego w godzinach od 21:00 do 5:00 zabronione jest przebywanie poza domem, chyba że jest to uzasadnione z uwagi na

1. medyczną albo weterynaryjną sytuację awaryjną czy inne niecierpiące zwłoki zabiegi medyczne,
2. wykonywanie czynności zawodowych albo służbowych lub niecierpiące zwłoki cele edukacyjne,
3. wykonywanie prawa do opieki nad dzieckiem i kontaktów z dzieckiem,
4. niecierpiącą zwłoki opiekę nad osobami potrzebującymi wsparcia, a także nad niepełnoletnimi,
5. towarzyszenie osobom umierającym,
6. czynności związane z opieką nad zwierzętami lub
7. inne, niecierpiące zwłoki przyczyny o podobnej wadze.

§ 4 Ograniczenie kontaktów

(1) ¹Wspólne przebywanie w przestrzeni publicznej, prywatnie użytkowanych pomieszczeniach oraz prywatnie użytkowanych nieruchomościach gruntowych jest dozwolone z zastrzeżeniem § 3

1. z osobami należącymi do tego samego gospodarstwa domowego, jak i
2. dodatkowo z osobami należącymi do innego gospodarstwa domowego, pod warunkiem, że łączna liczba osób nie przekroczy pięciu; do dopuszczalnej liczby osób nie wlicza się dzieci poniżej 14 roku życia należących do tych gospodarstw domowych.

²Powyższe nie wpływa na § 2 pkt 7 oraz 9. ³Bez uszczerbku dla zd. 1 pkt 2 w okresie od 24 do 26 grudnia 2020 r. dozwolone są spotkania także wszystkich osób należących do jednego gospodarstwa domowego z czterema osobami spoza tego gospodarstwa, należącymi do kręgu najbliższej rodziny, a dodatkowo z dziećmi poniżej 14 roku życia należącymi do tych samych gospodarstw domowych. ⁴Do kręgu najbliższej rodziny w myśl zd. 3 należą małżonkowie, partnerzy życiowi, partnerzy wspólnoty niemałżeńskiej, krewni w linii prostej, rodzeństwo, dzieci rodzeństwa, a także członkowie gospodarstwa domowego.

(2) Ust. 1 nie dotyczy zawodowych i służbowych czynności ani czynności wolontariackich w korporacjach i instytucjach prawa publicznego, do wykonania których konieczne niezbędna jest współpraca kilku osób.

Część 2 Życie publiczne

§ 5 Imprezy, uroczystości

¹Z zastrzeżeniem szczególnych regulacji zawartych w niniejszym rozporządzeniu zabrania się organizacji imprez, zgromadzeń innych niż wskazanych w § 7, zbiorowisk oraz uroczystości publicznych na terenie całego kraju związkowego. ²Organizowanie uroczystości w miejscach i na terenach publicznych jest zakazane. ³Na centralnych powierzchniach spotkań w centrach miast wyznaczonych przez właściwe urzędy administracji okręgowej, a także w pozostałych miejscach publicznych na świeżym powietrzu, w których na ciasnej przestrzeni gromadzą się ludzie albo przebywają dłużej niż tylko przejściowo, zakazane jest posiadanie oraz odpalanie materiałów pirotechnicznych kategorii F2 w rozumieniu § 3a Ustawy o materiałach wybuchowych (SprengG).

§ 6 Nabożeństwa, zgromadzenia wspólnot wyznaniowych

Publicznie dostępne nabożeństwa w kościołach, synagogach i meczetach oraz zgromadzenia innych wspólnot wyznaniowych są dozwolone pod warunkiem przestrzegania poniższych wytycznych:

1. W budynkach dopuszczalna maksymalna liczba uczestników zależy od liczby Dostępnych miejsc, które są oddalone od innych miejsc o minimum 1,5 m.
2. Pomiędzy osobami nienależącymi do tego samego gospodarstwa domowego należy utrzymywać minimalny odstęp wynoszący 1,5 m.
3. Odwiedzających obowiązuje wymóg noszenia maseczek.
4. Śpiew kongregacyjny jest zabroniony.
5. Dostępny jest plan ochrony przed chorobami zakaźnymi obowiązujący dla nabożeństw lub zgromadzeń, który minimalizuje możliwe ryzyko zakażenia w zależności od wspólnoty wyznaniowej i obrzędu; plan ten należy przedłożyć na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.
6. Nabożeństwa i zgromadzenia wspólnot wyznaniowych osiągające charakter dużych imprez, są zabronione.
7. W odniesieniu do nabożeństw i zgromadzeń wspólnot wyznaniowych, w przypadku których można oczekiwać, że z uwagi na liczbę odwiedzających dojdzie do przekroczenia dostępności miejsc, udział dozwolony jest wyłącznie po uprzednim zgłoszeniu.

§ 7

Zgromadzenia w rozumieniu art. 8 Ustawy Zasadniczej (GG)

(1) ¹W przypadku zgromadzeń w rozumieniu art. 8 Ustawy Zasadniczej (GG) organizowanych na świeżym powietrzu pomiędzy wszystkimi uczestnikami musi być zapewniony minimalny odstęp wynoszący 1,5 m; ponadto należy unikać jakiegokolwiek kontaktu fizycznego z innymi uczestnikami zgromadzenia lub osobami trzecimi. ²Urzędy właściwe zgodnie z art. 24 ust. 2 bawarskiej Ustawy u zgromadzeniach (BayVersG) będą zobowiązane, jeśli będzie to konieczne w konkretnym przypadku, zadbać w drodze odpowiednich ograniczeń wymienionych w art. 15 BayVersG

1. o przestrzeganiu postanowień wskazanych w zdaniu 1 oraz
2. o utrzymaniu ryzyka zakażenia, do którego może dojść podczas zgromadzenia, na dopuszczalnym poziomie umożliwiającym ochronę przed chorobami zakaźnymi; należy z reguły założyć, że ma to miejsce wtedy, gdy zgromadzenie liczy maksymalnie 200 uczestników i odbywa się w stałym miejscu.

³Uczestnicy są zobowiązani do noszenia maseczek; powyższy nakaz nie obejmuje przewodniczących zgromadzenia podczas przekazywania komunikatów, a także mówców podczas przemówień, jak i uczestników prowadzących podczas zgromadzenia pojazd silnikowy w ruchu drogowym. ⁴Jeżeli warunki wskazane w zdaniu 2 nie mogą być spełnione nawet mimo wprowadzonych ograniczeń, zgromadzenia takiego należy zakazać.

(2) Zgromadzenia w rozumieniu art. 8 Ustawy Zasadniczej (GG) w zamkniętych pomieszczeniach są dozwolone pod warunkiem spełnienia następujących warunków:

1. Organizator jest zobowiązany wdrożyć właściwe działania, które co do zasady pozwolą na zachowanie pomiędzy wszystkimi uczestnikami minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m oraz pozwolą uniknąć jakiegokolwiek kontaktu fizycznego z innymi uczestnikami zgromadzenia lub osobami trzecimi.
2. Z zastrzeżeniem wymagań z punktu 1, dopuszcza się udział maksymalnie 100 osób.
3. Uczestnicy są zobowiązani do noszenia maseczek; ust. 1 zd. 3 stosuje się odpowiednio.
4. Organizator musi opracować plan ochrony i higieny oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

(3) W drodze wyjątku od ust. 1 oraz 2 zgromadzenia w dniu 31 grudnia 2020 r. oraz 1 stycznia 2021 r. są zabronione.

§ 8

Publiczne środki transportu, transport szkolny, podróże autokarowe

¹W publicznym transporcie lokalnym i dalekobieżnym oraz należących do niego jednostkach pasażerowie oraz personel kontroli i obsługi, o ile ma kontakt z pasażerami, mają obowiązek noszenia maseczek. ²Zdanie 1 stosuje się odpowiednio w przypadku zorganizowanego transportu szkolnego.

³Turystyczne podróże autokarowe są zabronione.

§ 9

Szczególne regulacje dotyczące odwiedzin i środków ochrony

(1) ¹Podczas odwiedzin pacjentów lub mieszkańców

1. w szpitalach oraz placówkach opiekuńczych i rehabilitacyjnych, w których realizowana jest opieka medyczna porównywalna do szpitalnej (placówki zgodnie z § 23 ust. 3 zd. 1 pkt 1 oraz 3 Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym – IfSG),
2. w placówkach opieki pełnostacjonarnej zgodnie z § 71 ust. 2 księgi jedenastej Kodeksu socjalnego (SGB),
3. w placówkach dla osób niepełnosprawnych w rozumieniu § 2 ust. 1 księgi dziewiątej Kodeksu Socjalnego (SGB), w których pomoc w zakresie integracji osób z niepełnosprawnością świadczona jest całodobowo,

4. we wspólnotach mieszkaniowych, tworzonych przez osoby objęte opieką ambulatoryjną zgodnie z art. 2 ust. 3 Ustawy o warunkach opieki i mieszkania na potrzeby realizacji intensywnej opieki pozaklinicznej, w których zgodnie z § 23 ust. 6a Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) świadczone są usługi opieki ambulatoryjnej,
5. w domach spokojnej starości i ośrodkach dla seniorów odwiedzający mają obowiązek noszenia maseczek oraz, w miarę możliwości, utrzymania minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m od innych osób podczas całego pobytu w placówce. ²Placówka musi opracować plan ochrony i higieny na podstawie udostępnionego przez Ministerstwo Zdrowia i Opieki planu ramowego, przestrzegać go oraz przedłożyć na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

(2) ¹W placówkach w rozumieniu ust. 1 zd. 1 pkt 2, 3 oraz 5 uzupełniająco stosuje się następujące postanowienia:

1. Każdego mieszkańca danego dnia może odwiedzić maksymalnie jedna osoba, dysponująca pisemnym albo elektronicznym negatywnym wynikiem testu na zakażenie koronawirusem SARS-CoV-2, które na żądanie musi okazać; test, na podstawie którego uzyskano wynik negatywny, musi być wykonany co najwyżej na 48 godzin przed wizytą w przypadku szybkiego testu antygenowego POC oraz co najwyżej na trzy dni przed wizytą w przypadku testu PCR; test musi być zgodny z aktualnie obowiązującymi wymogami określonymi przez Instytut Roberta Kocha; podczas wizyty każdy odwiedzający jest zobowiązany do noszenia maski FFP2; w okresie od 25 do 27 grudnia 2020 r. test, na podstawie którego uzyskano wynik negatywny, musi być wykonany co najwyżej na 72 godziny przed wizytą w przypadku szybkiego testu antygenowego POC oraz co najwyżej na cztery dni przed wizytą w przypadku testu PCR.
2. Personel podlega obserwacji ze strony właściwego urzędu administracji okręgowej i ma obowiązek regularnie, co najmniej w dwa różne dni w danym tygodniu, w które pełni dyżur, poddawać się testowi pod kątem zakażenia koronawirusem SARS-CoV-2, a także okazać wynik na żądanie kierownictwa placówki oraz właściwego urzędu administracji okręgowej lub działającej w jego imieniu jednostce; placówki są zobowiązane do organizacji wymaganych testów; w przypadku wystąpienia typowych objawów zakażenia koronawirusem SARS-CoV-2, takich jak kaszel, gorączka czy utrata węchu i smaku, pracownik ma obowiązek niezwłocznie poinformować o tym fakcie właściwy urząd administracji okręgowej.

²Podmioty świadczące intensywną opiekę pozakliniczną muszą regularnie, w dwa różne dni tygodnia, testować swoich pracowników pod kątem zakażenia koronawirusem SARS-CoV-2 w ramach dostępnych możliwości testowania.

(3) Towarzystwo osobom umierającym jest dozwolone w każdej chwili.

Część 3 **Sport i czas wolny**

§ 10 **Sport**

(1) ¹Uprawianie indywidualnych dyscyplin sportu jest dozwolone pod warunkiem przestrzegania wytycznych dotyczących ograniczeń kontaktów zgodnie z § 4. ²Uprawianie drużynowych dyscyplin sportu jest zabronione. ³Powyższe nie wpływa na ust. 2.

(2) Współzawodnictwo i trening zawodowych sportowców, jak i sportowców wyczynowych kadry krajowej i federalnej, dopuszczalne są pod następującymi warunkami:

1. Obecność widzów jest wykluczona.
2. Dostęp do obiektu sportowego będą mieć tylko osoby, których obecność jest niezbędna do realizacji współzawodnictwa, przeprowadzenia treningu lub prowadzenia relacji medialnych.
3. Organizator musi w celu zminimalizowania ryzyka zakażenia opracować plan ochrony i higieny i go przestrzegać; plan ten należy okazać na żądanie właściwego urzędu.

(3) ¹Prowadzenie hal sportowych, boisk, studiów fitness, szkół tańca i innych obiektów sportowych oraz korzystanie z nich jest zabronione. ²Powyższe nie wpływa na ust. 2.

§ 11 Obiekty rekreacyjne

(1) ¹Prowadzenie parków rozrywki i podobnych stacjonarnych obiektów rekreacyjnych jest zabronione. ²W ramach działalności gospodarczej nie wolno oferować aktywności rekreacyjnych ani na świeżym powietrzu, ani w zamkniętych pomieszczeniach.

(2) ¹Z placów zabaw na świeżym powietrzu mogą korzystać wyłącznie dzieci w towarzystwie osób dorosłych. ²Towarzyszące osoby dorosłe są zobowiązane unikać jakichkolwiek zbiorowisk i, gdzie tylko możliwe, dbać o odpowiedni odstęp między dziećmi.

(3) Organizowanie wycieczek miejskich, turystycznych, górskich, kulturalnych i przyrodniczych z przewodnikiem oraz zwiedzanie jaskiń turystycznych i kopalni z przewodnikiem jest zabronione.

(4) Działalność kolei linowych, żeglugi jeziornej i rzecznej w ruchu turystycznym oraz turystycznego ruchu kolejowego jest zabroniona.

(5) ¹Otwarcie i prowadzenie zakładów kąpielowych, basenów hotelowych, term oraz centrów wellness i saun jest zabronione. ²Powyższe nie wpływa na § 10 ust. 2.

(6) Domy publiczne, agencje towarzyskie, salony gier, kasyna, punkty bukmacherskie, kluby, dyskoteki, pozostałe miejsca rozrywki i porównywalne obiekty rekreacyjne są zamknięte.

Część 4 Życie gospodarcze

§ 12 Zakłady handlowe i usługowe, targowiska

(1) ¹Otwieranie sklepów detalicznych, w których występuje przepływ klientów, a także świadczenie powiązanych usług odbioru jest zabronione. ²Zakazem tym nie są objęte sklepy spożywcze włącznie ze sklepami prowadzącymi sprzedaż bezpośrednią, usługi dostawcze, sklepy z napojami, sklepy ze zdrową żywnością, sklepy z asortymentem dla małych dzieci, apteki, sklepy medyczne, drogerie, optycy, protetycy słuchu, stacje benzynowe, warsztaty samochodowe, serwisy rowerowe, banki oraz kasy oszczędnościowe, oddziały sprzedaży listownej i wysyłkowej, punkty czyszczenia i pralnie samoobsługowe, punkty sprzedaży artykułów prasowych, sklepy zoologiczne, punkty sprzedaży choinek oraz pozostałe sklepy detaliczne i hurtowe niezbędne do codziennego funkcjonowania. ³Sprzedaż materiałów pirotechnicznych kategorii F2 w rozumieniu § 3a Ustawy o materiałach wybuchowych (SprengG), a także towarów nienależących do standardowego asortymentu danego przedsiębiorstwa, jest zabroniona. ⁴W odniesieniu do przedsiębiorstw i hurtowni, których działalność jest dopuszczona na gruncie zd. 2, obowiązują następujące postanowienia:

1. Osoba prowadząca działalność jest zobowiązana wdrożyć właściwe działania, które co do zasady pozwolą na zachowanie pomiędzy klientami minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m.
2. Osoba prowadząca działalność jest zobowiązana wdrożyć właściwe działania, dzięki którym liczba osób równocześnie obecnych w sklepie nie będzie większa niż jeden klient na 10 m² powierzchni sprzedażowej dla pierwszych 800 m², a także nie większa niż jeden klient na 20 m² powierzchni sprzedażowej licząc od przekroczenia powierzchni 800 m².
3. Personel, klienci oraz ich osoby towarzyszące są zobowiązani do noszenia maseczek w pomieszczeniach sprzedażowych, na terenie sprzedaży, w wejściach i poczekalniach przed pomieszczeniami sprzedażowymi oraz na przynależnych parkingach; personel nie ma obowiązku noszenia maseczek, jeżeli w obszarze kas i lad sklepowych zamocowane zostały przezroczyste lub inne właściwe ścianki ochronne gwarantujące skuteczną ochronę przed zakażeniem.
4. Osoba prowadząca działalność musi opracować plan ochrony i higieny w odniesieniu do przepływu klientów oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

⁵W odniesieniu do centrów handlowych obowiązują następujące zasady:

1. W odniesieniu do pojedynczych sklepów detalicznych zastosowanie mają zd. od 1 do 4.
2. W odniesieniu do centrów handlowych zastosowanie ma zd. 4 z zastrzeżeniem, że dozwolona maksymalna liczba klientów mierzona jest według łącznej powierzchni centrum handlowego dostępnej dla klientów, a plan ochrony i higieny musi uwzględniać pełny przepływ klientów w centrum handlowym.

(2) Świadczenie usług wymagających przebywania w pobliżu klienta, takich jak na przykład w zakładach fryzjerskich, studiach kosmetycznych, gabinetach masażu, studiach tatuażu i innych tego typu zakładach jest zabronione.

(3) 1Otwarcie gabinetów lekarskich, stomatologicznych i wszelkich innych gabinetów, pod warunkiem świadczenia w nich usług medycznych, terapeutycznych oraz pielęgnacyjnych albo wykonywania zabiegów medycznych, jest dozwolone. 2Do tych miejsc zastosowanie ma ust. 1 zd. 4 pkt 1 oraz 3 z zastrzeżeniem, że noszenie maseczek nie jest wymagane, gdy nie pozwala na nie charakter prowadzonej działalności. 3Dalej idące obowiązki noszenia maseczek medycznych obowiązują bez zmian.

(4) 1Działalność targowisk jest zabroniona. 2Powyższy zakaz nie dotyczy sprzedaży produktów spożywczych. 3Ust. 1 zd. 4 pkt 1 i 4 stosuje się do ich organizatorów odpowiednio, z zastrzeżeniem obowiązku opracowania planu ochrony i higieny na podstawie udostępnionego przez Ministerstwo Gospodarki, Rozwoju i Energii oraz Ministerstwo Zdrowia i Opieki planu ramowego. 4Ust. 1 zd. 4 pkt 3 stosuje się odpowiednio do personelu sprzedażowego, klientów i osób im towarzyszących.

§ 13

Branża gastronomiczna

(1) Prowadzenie lokali gastronomicznych jakiegokolwiek typu jest zabronione z zastrzeżeniem ust. 2 oraz 3.

(2) 1Dopuszczalna jest działalność oparta na dostawie i odbiorze posiłków i napojów na wynos. 2Przy wydawaniu potraw oraz napojów zabronione jest ich spożywanie na miejscu.

(3) 1Dopuszcza się prowadzenie nieudostępnianych publicznie stołówek zakładowych pod warunkiem utrzymania pomiędzy wszystkimi gośćmi nienależącymi do tego samego gospodarstwa domowego minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m. 2Podmiot prowadzący taką działalność musi opracować plan ochrony i higieny oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

§ 14

Branża noclegowa

(1) 1Usługi noclegowe mogą być oferowane przez hotele, obiekty noclegowe, zielone szkoły, schroniska młodzieżowe, place kempingowe i wszelkie inne noclegownie prowadzone w ramach działalności gospodarczej oraz za wynagrodzeniem wyłącznie do niebudzących wątpliwości, koniecznych celów, a w szczególności do celów zawodowych i biznesowych. 2Usługi noclegowe do celów turystycznych są zabronione.

(2) W odniesieniu do usług noclegowych w rozumieniu ust. 1 zd. 1 obowiązują poniższe postanowienia:

1. Osoba prowadząca taką działalność ma obowiązek wdrożyć odpowiednie działania, dzięki którym pomiędzy gośćmi nienależącymi do tego samego gospodarstwa domowego oraz pomiędzy gośćmi a personelem będzie co do zasady utrzymany minimalny odstęp wynoszący 1,5 m.
2. Goście nienależący do tego samego gospodarstwa domowego nie mogą być ulokowani wspólnie w jednym pokoju lub w jednej części mieszkalnej.
3. W przypadku personelu usługowego lub w odniesieniu do obszarów, w których nie można zachować minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m, oraz w przypadku gości, którzy nie przebywają przy stole w strefie restauracyjnej lub w swojej części mieszkalnej, obowiązuje wymóg noszenia maseczek; § 12 ust. 1 zd. 4 pkt 3 cz. zd. 2 obowiązuje odpowiednio.
4. Osoba prowadząca taką działalność musi opracować plan ochrony i higieny na podstawie udostępnionego przez Ministerstwo Gospodarki, Rozwoju i Energii oraz Ministerstwo Zdrowia i Opieki planu ramowego dla branży noclegowej oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.
5. Osoba prowadząca taką działalność ma obowiązek gromadzenia danych kontaktowych gości zgodnie z wytycznymi określonymi w § 1 ust. 3.

(3) W odniesieniu do usług gastronomicznych zastosowanie mają każdorazowo szczególne uregulowania niniejszego rozporządzenia.

§ 15 Konferencje, kongresy, targi

Konferencje, kongresy, targi i podobne imprezy są zabronione.

§ 16 Noclegi firmowe

¹W przypadku przedsiębiorstw oraz gospodarstw rolnych zatrudniających co najmniej 50 osób, które zostaną zakwaterowane w zbiorowych obiektach zakwaterowania lub w zakładowych bądź najmowanych obiektach noclegowych, właściwy urząd administracji okręgowej może w jednostkowym przypadku zarządzić działania na rzecz ochrony i higieny, które są konieczne z punktu widzenia ochrony przed chorobami zakaźnymi. ²Osoby prowadzące taką działalność są odpowiedzialne za przestrzeganie działań na rzecz ochrony i higieny, a także za poddawanie ich regularnej kontroli i dokumentacji.

Część 5 Oświata i kultura

§ 17 Egzaminy

¹Przeprowadzanie egzaminów jest dozwolone wyłącznie w przypadku zachowania pomiędzy wszystkimi uczestnikami minimalnego odstępów wynoszącego 1,5 m. ²Jeżeli charakter egzaminu nie pozwala zachować minimalnego odstępów, należy podjąć inne działania ochronne o porównywalnej skuteczności. ³Osoby nieuczestniczące w egzaminach nie są dopuszczane jako widzowie.

§ 18 Szkolnictwo

(1) ¹Szkoły w rozumieniu bawarskiej Ustawy o wychowaniu i edukacji (BayEUG) są zamknięte dla uczniów. ²Pozostałe zajęcia szkolne nie odbywają się. ³Regulacje dotyczące opieki nad dziećmi w sytuacjach awaryjnych oraz zapewniania nauki zdalnej są wydawane przez właściwe ministerstwo w konsultacji z Ministerstwem Zdrowia i Opieki.

(2) ¹Na terenie szkoły obowiązuje nakaz noszenia maseczek. ²Szkoły oraz podmioty świadczące opiekę pozalekcyjną muszą w odniesieniu do wszystkich aktywności odbywających się na terenie szkoły opracować plan ochrony i higieny na podstawie udostępnionego im przez Ministerstwo Kultury i Oświaty oraz Ministerstwo Zdrowia i Opieki planu higieny (ramowy plan higieny) oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

(3) Ust. 1 zd. 1 oraz 2, ust. 2 mają zastosowanie także do zajęć lekcyjnych i nauczania w Państwowym Instytucie Kształcenia Nauczycieli Specjalistów (Staatsinstitut für die Ausbildung von Fachlehrern), a także w Państwowym Instytucie Kształcenia Nauczycieli Specjalistów ds. Adaptacji Uczniów (Staatsinstitut für die Ausbildung von Förderlehrern).

§ 19 Oferty opieki dziennej dla dzieci, młodzieży i młodych osób pełnoletnich

(1) ¹Dzienne placówki dla dzieci, punkty opieki dziennej, placówki dziennej opieki wakacyjnej oraz placówki zorganizowanych zajęć dla dzieci są zamknięte. ²Regulacje dotyczące opieki nad dziećmi w sytuacjach awaryjnych wydawane są w formie obwieszczenia przez Bawarskie Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej w konsultacji z Bawarskim Ministerstwem Zdrowia i Opieki.

(2) ¹W odniesieniu do poradni pedagogiki leczniczej podmioty prowadzące taką działalność muszą opracować plan ochrony i higieny na podstawie udostępnionego im przez Ministerstwo Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej oraz Ministerstwo Zdrowia i Opieki ramowego planu higieny oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej. ²Należy przy tym uwzględnić wymogi wynikające ze specyfiki placówki oraz warunki lokalne.

§ 20 **Edukacja pozaszkolna, szkoły muzyczne, szkoły nauki jazdy**

(1) Świadczenie usług z zakresu zawodowego kształcenia, doskonalenia i doksztalcania, jak i kształcenie osób dorosłych w myśl bawarskiej Ustawy o wspieraniu edukacji osób dorosłych (BayEbFöG), a także podobnych usług przez inne podmioty, jak i pozostałych pozaszkolnych usług edukacyjnych w formie stacjonarnej jest zabronione z zastrzeżeniem ust. 2.

(2) 1Kursy z zakresu pierwszej pomocy oraz kształcenie członków-wolontariuszy straży pożarnej, pogotowia ratunkowego oraz Federalnej Agencji Pomocy Technicznej (THW) są dozwolone pod warunkiem zachowania między wszystkimi uczestnikami minimalnego odstępstwa wynoszącego 1,5 m. 2Jeśli bezwzględne zachowanie minimalnego odstępstwa między uczestnikami nie jest możliwe, obowiązuje nakaz noszenia maseczek, w szczególności w strefach ruchu i spotkań, a także podczas zajęć stacjonarnych na miejscu. 3§ 17 zd. 2 stosuje się odpowiednio. 4Osoba prowadząca taką działalność musi opracować plan ochrony i higieny oraz przedłożyć go na żądanie właściwego urzędu administracji okręgowej.

(3) Nauczanie stacjonarne w szkołach muzycznych jest zabronione.

(4) Lekcje nauki jazdy, szkolenia doksztalcające i zajęcia kwalifikacyjne w szkołach nauki jazdy odbywające się w formie stacjonarnej są zabronione.

§ 21 **Szkolnictwo wyższe**

1Na uczelniach wyższych nie odbywają się żadne zajęcia stacjonarne. 2W drodze odstępstwa od zd. 1 dozwolone jest prowadzenie zajęć praktycznych i artystycznych oraz zajęć wymagających dostępu do specjalnych pomieszczeń laboratoryjnych albo roboczych na uczelniach wyższych, pod warunkiem zachowania między wszystkimi uczestnikami minimalnego odstępstwa wynoszącego 1,5 m. 3W przypadku uczestnictwa w zajęciach w rozumieniu zd. 2 obowiązuje nakaz noszenia maseczek. 4Powyższe nie wpływa na szczególne regulacje określone w niniejszym rozporządzeniu.

§ 22 **Biblioteki, archiwa**

Biblioteki i archiwa są zamknięte.

§ 23 **Placówki kulturalne**

Zamknięte są:

1. muzea, wystawy, miejsca pamięci, obiekty Bawarskiego zarządu nad Państwowymi Zamkami, Ogrodami i Jeziorami, a także podobne placówki kulturalne,
2. teatry, opery, sale koncertowe, sceny, kina oraz podobne placówki,
3. ogrody zoologiczne i botaniczne.

Część 6 **Obszary specjalne i regulacje zależne od zapadalności**

§ 24 **Weitergehende Maskenpflicht, Alkoholverbot, Nachverfolgung von Infektionsketten**

(1) Nakaz noszenia maseczek obowiązuje

1. na centralnych powierzchniach spotkań w centrach miast wyznaczonych przez właściwy urząd administracji okręgowej, a także w pozostałych miejscach publicznych na świeżym powietrzu, w których na ciasnej przestrzeni gromadzą się ludzie albo przebywają dłużej niż tylko przejściowo,
2. na terenach spotkań i ruchu osób włącznie z windami w budynkach publicznych, jak i pozostałych ogólnodostępnych budynkach, w odniesieniu do których w niniejszym rozporządzeniu nie przewidziano żadnych szczególnych regulacji,

- na terenach spotkań i ruchu osób w zakładach pracy, w szczególności w windach, na korytarzach, w stołówkach i strefach wejściowych; to samo dotyczy stanowiska pracy, jeśli nie można z pewnością zapewnić minimalnego odstępu wynoszącego 1,5 m.

(2) Spożywanie alkoholu w przestrzeni publicznej jest zabronione.

(3) Jeśli w powiecie lub mieście na prawach powiatu pełne monitorowanie łańcuchów zakażeń okaże się już niemożliwe ze względu na zasoby ludzkie, właściwy urząd administracji okręgowej ma obowiązek

- poinformować o tym fakcie właściwy rząd oraz
- podjąć próbę uzupełnienia zasobów ludzkich, przykładowo z wykorzystaniem sił policji oraz federalnych sił zbrojnych Niemiec.

§ 25

Regulacje obowiązujące w przypadku wyraźnie zwiększonej zapadalności w ujęciu siedmiodniowym

Jeśli w powiecie lub mieście na prawach powiatu wystąpi wyraźnie wyższa względem średniej w kraju związkowym wartość zapadalności na koronawirusa SARS-CoV-2 na 100 000 mieszkańców w ujęciu siedmiodniowym, właściwy urząd administracji okręgowej ma obowiązek wydać w porozumieniu z właściwym rządem dalej idące zarządzenia, bez uszczerbku dla § 27.

§ 26

Regulacje w przypadku zapadalności w ujęciu siedmiodniowym na poziomie poniżej 50 nowych zakażeń

Jeśli w powiecie lub mieście na prawach powiatu wystąpi określona w § 28a ust. 3 zd. 12 Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) wartość zapadalności nieprzekraczająca 50 nowych zakażeń na koronawirusa SARS-CoV-2 na 100 000 mieszkańców w ujęciu siedmiodniowym, a zmiany tej wartości będą miały tendencję spadkową, to właściwy urząd administracji okręgowej w porozumieniu z właściwym rządem poprzez zarządzenie ogólne może wprowadzić łagodniejsze regulacje, odbiegające od postanowień niniejszego rozporządzenia.

Część 7

Przepisy końcowe

§ 27

Działania lokalne i zarządzenia uzupełniające, wyjątki

(1) 1) Dalsze zarządzenia organów odpowiedzialnych lokalnie za wykonanie obowiązków wynikających z Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) pozostają bez zmian. 2) Właściwe urzędy administracji okręgowej mogą, nawet jeżeli w niniejszym rozporządzeniu wyznaczono działania ochronne lub plany ochrony i higieny, w jednostkowym przypadku wydać zarządzenia uzupełniające, jeśli jest to konieczne z punktu widzenia ochrony przed chorobami zakaźnymi.

(2) 1) Zezwolenia specjalne mogą zostać wydane w jednostkowym przypadku przez właściwy urząd administracji okręgowej na wniosek, jeśli jest to dopuszczalne z punktu widzenia ochrony przed chorobami zakaźnymi. 2) Zezwolenia specjalne dotyczące ogólnego kręgu osób albo ogólnego typu przypadków mogą być wydawane pod warunkiem zachowania wymogów określonych w zd. 1 i tylko w porozumieniu z właściwym rządem.

§ 28

Wykroczenia

Wykroczenie w rozumieniu § 73 ust. 1a pkt 24 Ustawy o zapobieganiu chorobom zakaźnym (IfSG) popełnia ten, kto w sposób umyślny lub nieumyślny

- wbrew § 1 ust. 3 zd. 1 pkt 2 podaje nieprawidłowe dane kontaktowe,
- wbrew § 2 opuszcza dom bez uzasadnionej przyczyny albo wbrew § 3 przebywa poza domem,
- wbrew § 4 ust. 1 przebywa z innymi osobami,

4. wbrew § 5 zd. 1 lub § 7 ust. 2 lub ust. 3 organizuje imprezę lub zgromadzenie, wbrew § 7 ust. 2 pkt 4 będąc organizatorem, nie jest w stanie przedłożyć planu ochrony i higieny bądź wbrew § 5 zd. 1 albo § 7 ust. 1 zd. 1 albo § 7 ust. 3 uczestniczy w imprezie lub zgromadzeniu,
5. wbrew § 5 zd. 2 organizuje imprezy w miejscach lub terenach publicznych albo wbrew § 5 zd. 3 posiada lub odpala materiały pirotechniczne w tych miejscach,
6. wbrew § 7 ust. 1 zd. 3 albo § 7 ust. 2 pkt 3 biorąc udział w zgromadzeniu nie dopełnia obowiązku noszenia maseczki,
7. wbrew §§ 8, 9, 12 albo 14 będąc odwiedzającym, klientem, osobą towarzyszącą lub gościem, nie dopełnia obowiązku noszenia maseczki albo nie dopełnia obowiązku noszenia maseczki FFP2,
8. wbrew § 9 prowadząc placówkę, nie jest w stanie przedłożyć planu ochrony i higieny,
9. wbrew § 10 ust. 1 albo 2 uprawia sport, wbrew § 10 ust. 2 pkt 1 dopuszcza widowieństwo, wbrew § 10 ust. 3 prowadzi hale sportowe, boiska, studia fitness, szkoły tańca lub inne obiekty sportowe albo z nich korzysta,
10. wbrew § 11 ust. 1, 2, 4 do 6 prowadzi placówki albo wbrew § 11 ust. 3 organizuje wycieczki turystyczne,
11. wbrew § 12 otwiera sklep detaliczny, świadczy usługi odbioru albo organizuje targowisko lub będąc osobą prowadzącą sklep, punkt sprzedaży na targowisku lub centrum handlowe lub będąc osobą odpowiedzialną za zakład usługowy lub gabinet, nie przestrzega wskazanych w tym paragrafie obowiązków lub nie zadba o to, by personel przestrzegał obowiązku noszenia maseczek lub jako organizator targowiska nie przestrzega wskazanych w tym paragrafie obowiązków,
12. wbrew § 13 otwiera lub prowadzi lokal gastronomiczny albo będąc klientem wbrew § 13 ust. 2 zd. 2 spożywa potrawy bądź napoje na miejscu,
13. wbrew § 14 udostępnia noclegi bez przestrzegania wskazanych w tym paragrafie obowiązków lub nie zadba o to, by personel przestrzegał obowiązku noszenia maseczek,
14. wbrew § 15 organizuje konferencje, kongresy lub targi,
15. wbrew § 16 jako podmiot prowadzący taką działalność nie przestrzega zarządzonych działań na rzecz ochrony i higieny, nie reaguje na brak ich przestrzegania przez pracowników lub nie dopełnia obowiązku w zakresie kontroli lub dokumentacji,
16. wbrew § 17 przeprowadza egzaminy,
17. wbrew § 18 prowadzi szkoły prywatne w rozumieniu art. 90 i następnym bawarskiej Ustawy o wychowaniu i edukacji (BayEUG),
18. wbrew § 19 otwiera albo prowadzi dzienną placówkę dla dzieci, punkt opieki dziennej, poradnię pedagogiki leczniczej, placówkę dziennej opieki wakacyjnej albo placówkę zorganizowanych zajęć dla dzieci,
19. wbrew § 20 świadczy usługi edukacyjne, udziela lekcji muzyki lub prowadzi lekcje nauki jazdy,
20. wbrew § 23 prowadzi wymienione w tym paragrafie placówki,
21. wbrew § 24 ust. 1 nie dopełnia obowiązku noszenia maseczek albo wbrew § 24 ust. 2 spożywa alkohol.

§ 29

Wejście w życie, utrata mocy obowiązującej

(1) Niniejsze rozporządzenie wchodzi w życie z dniem 16 grudnia 2020 roku i traci moc obowiązującą w dniu 10 stycznia 2021 r.

(2) Wraz z upływem 15 grudnia 2020 r. przestaje obowiązywać Dziesiąte Bawarskie rozporządzenie o zapobieganiu chorobom zakaźnym (10. BayIfSMV) z dnia 8 grudnia 2020 r. (Bawarski Dziennik Ministerialny nr 711, Bawarski Zbiór Prawny 2126-1-14-G), zmienione rozporządzeniem z dnia 10 grudnia 2020 r. (Bawarski Dziennik Ministerialny nr 734).

Monachium, 15 grudnia 2020 r.

Bawarskie Ministerstwo Zdrowia i Opieki

Melanie H u m l , Minister

Nota prawna

Wydawca:

Bayerische Staatskanzlei (Bawarska Kancelaria Państwowa), Franz-Josef-Strauß-Ring 1, 80539 München, Niemcy
Adres pocztowy: Postfach 220011, 80535 München,
Niemcy tel.: +49 (0)89 2165-0, e-mail: direkt@bayern.de

Realizacja techniczna:

Bayerische Staatsbibliothek (Bawarska Biblioteka Państwowa), Ludwigstraße 16, 80539 München, Niemcy

Druk:

Justizvollzugsanstalt Landsberg am Lech (Zakład penitencjarny w Landsberg am Lech), Hindenburgring 12, 86899 Landsberg am Lech, Niemcy
Tel.: +49 (0)8191 126-725, faks: +49 (0)8191 126-855, e-mail: druckerei.betrieb@jva-ll.bayern.de

ISSN 2627-3411

Informacje dotyczące ukazywania się dziennika / warunki otrzymania dziennika:

Bawarski Dziennik Ministerialny (BayMBl.) ukazuje się w zależności od potrzeb. Regularny dzień publikacji przypada w środy. Dziennik jest publikowany na bawarskiej platformie ogłoszeniowej www.verkuendung.bayern.de. Zamieszczony tam elektroniczny dokument PDF/A jest wersją ogłoszoną urzędowo. Bawarska platforma ogłoszeniowa jest dostępna bezpłatnie dla każdego.

Wydruk ogłoszonych dzienników urzędowych można zamówić za opłatą w zakładzie penitencjarnym Justizvollzugsanstalt Landsberg am Lech. Dalsze informacje na temat

warunków otrzymania dziennika są dostępne na bawarskiej platformie ogłoszeniowej.